

Zeitschrift: Beiträge zur nordischen Philologie

Herausgeber: Schweizerische Gesellschaft für Skandinavische Studien

Band: 18 (1989)

Artikel: Andreas Heusler an Wilhelm Ranisch : Briefe aus den Jahren 1890-1940

Autor: Bandle, Oskar / Düwel, Klaus / Beck, Heinrich

Bibliographie: Verzeichnis der Schriften Wilhelm Ranischs

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-858350>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 09.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Verzeichnis der Schriften Wilhelm Ranischs

(Abhandlungen, Editionen, Übersetzungen und wissenschaftliche Rezensionen)

1888.

1. *Zur Kritik und Metrik der Hambismál*. Diss. phil., Berlin.

1889.

2. (Bespr.) H. Gering, Glossar zu den Liedern der Edda (Sæmundaredda), Paderborn – Münster 1887, in: *ANF* 5, N. F. 1, 168 – 171.
3. (Bespr.) V. Dahlerup og O. Jespersen, Kortfattet dansk Lydlære til Brug ved Undervisning, Kopenhagen 1889, in: *DLZ* 10, 1875.

1891.

4. *Die Völsungasaga. Nach Bugges Text, mit Einleitung und Glossar*, hrsg. v. W. R., Berlin.
5. (Bespr.) A. Heusler, Der Ljóþahátr. Eine metrische Untersuchung, Berlin 1890, in: *DLZ* 12, 92 – 94.

1892.

6. (Bespr.) F. Sander, Harbardssången jämte grundtexten till Völsuspá. Mytologiska undersökningar. Med några Eddaimpressioner, Stockholm o. J., in: *DLZ* 13, 1203 – 1205.

1893.

7. (Bespr.) B. Kahle, Die altnordische Sprache im Dienste des Christenthums. I. Theil: Die Prosa, Berlin 1890, in: *DLZ* 14, 172f.
8. (Bespr.) F. Detter, Hrsg., Zwei Fornaldarsögur (Hrólfs saga Gautrekssonar und Ásmundarsaga Kappabana). Nach Cod. Holm. 7, 4^{to}, Halle 1891, in: *DLZ* 14, 457 – 459.
9. (Bespr.) F. Specht, Das Verbum reflexivum und die Superlative im Westnordischen. Ein Beitrag zur nordischen Grammatik, Berlin 1891, in: *DLZ* 14, 809f.
10. (Bespr.) W. Streitberg, Zur germanischen Sprachgeschichte, Straßburg 1892, in: *DLZ* 14, 1231f.

1897.

11. (Bespr.) W. Vietor, Die Northumbrischen Runensteine. Beiträge zur Textkritik. Grammatik und Glossar, Marburg 1895, in: *DLZ* 18, 127 – 129.
12. (Bespr.) O. Schenck, Viktor Rydberg. Eine biographische Skizze, Marburg 1896, in: *DLZ* 18, 941f.
13. (Bespr.) J. Paludan, Danmarks Literatur i Middelalderen. Med Henblik til det øvrige Nordens, Kopenhagen 1896, und ders., Danmarks Literatur mellem Reformationen og Holberg. Med Henblik til den svenske, Kopenhagen 1896, in: *DLZ* 18, 1336f.
14. Nachruf auf den 1897 verstorbenen Nordisten Johan Peter Julius Hoffory, in: *Biographisches Jahrbuch und Deutscher Nekrolog*, 2. Bd., 1897 (gedr. 1898), 79 – 81.

1898.

15. (Bespr.) V. Dahlerup, Det danske Sprogs Historie i almenfattelig Fremstilling, Kopenhagen 1896, in: *DLZ* 19, 430f.

16. (Bespr.) B. Kahle, Altisländisches Elementarbuch, Heidelberg 1896, in: *Anzeiger für indogermanische Sprach- u. Altertumskunde. Beiblatt zu den Indogermanischen Forschungen* 9, 58f.

1899.

17. (Bespr.) Zwei Isländer-Geschichten, die Hónsna-Þóres und die Bandamanna saga, mit Einleitung und Glossar, hrsg. v. A. Heusler, Berlin 1897, in: *DLZ* 20, 1064 – 66.
 18. (Bespr.) A. Chr. Bang, Om Dale-Gudbrand, Christiania 1897, in: *DLZ* 20, 1442f.

1900.

19. *Die Gautrekssaga in zwei Fassungen*, hrsg. v. W. R. (= *Palaestra XI*), Berlin.
 20. *Walhall – Die Götterwelt der Germanen*, v. E. Doepler d. J. u. Dr. W. R. Berlin o. J. [1900] (mit Vorwort v. A. Heusler).
 21. (Bespr.) B. Kahle, Isländische geistliche Dichtungen des ausgehenden Mittelalters, Heidelberg 1898, in: *Anzeiger für indogermanische Sprach- u. Altertumskunde. Beiblatt zu den Indogermanischen Forschungen* 11, 114 – 116.
 22. (Bespr.) Ívens saga, hrsg. von E. Kölbing, Halle a. S. 1898, in: *Afda* 26, 81 – 83.
 23. (Bespr.) A. Noreen, Spridda Studier. Populära uppsatser, Stockholm o. J., in: *DLZ* 21, 3045 – 48.

1901.

24. Bericht über den philologischen Verein an der Universität Lund: Från Filologiska Föreningarna i Lund. Språkliga Uppsatser, Lund 1897, in: *Anzeiger für indogermanische Sprach- u. Altertumskunde. Beiblatt zu den Indogermanischen Forschungen* 12, 100f.
 25. (Bespr.) Finnur Jónsson, Fernir fornislenskir rímnaflokkar, Kaupmannahöfn 1896, in: *DLZ* 22, 2008f.

1902.

26. (Bespr.) Grettis saga Ásmundarsonar, hrsg. v. R. C. Boer, Halle a. S. 1900, in: *Afda* 28, 216 – 235.
 27. (Bespr.) Landnátabók I-III. Hauksbók. Sturlubók. Melabók, m. m. udgivet af det kongelige Nordiske Oldskrift-selskab, hrsg. v. Finnur Jónsson, København o. J., in: *Afda* 28, 283 – 285.

1903.

28. *Eddica minora. Dichtungen eddischer Art aus den Fornaldarsögur und anderen Prosawerken*, zusammengestellt u. eingeleitet v. A. Heusler u. W. R., Dortmund (Neudruck Darmstadt 1974).
 29. *Eddalieder mit Grammatik, Übersetzung und Erläuterungen*, v. Dr. W. R. (= Samml. Göschen 171), Leipzig.
 30. (Bespr.) Friðþjófs saga ins frækna, hrsg. v. L. Larsson, Halle a. S. 1901, in: *Afda* 29, 322 – 324.

1904.

31. (Bespr.) P. D. Chantepie de la Saussaye, The Religion of the Teutons, Boston 1902, und E. H. Meyer, Mythologie der Germanen, Straßburg 1903, in: *DLZ* 25, 203 – 207.
 32. (Bespr.) P. Herrmann, Erläuterungen zu den ersten neun Büchern der dänischen Geschichte des Saxo Grammaticus: 1. Teil: Übersetzung, Leipzig 1901, in: *Afda* 29, 265 – 267.

33. (Bespr.) A. Olrik, Om Ragnarok (= Særtryk af Aarbøger for nordisk Oldkyndighed og Historie 1902, S. 157 – 292), København, in: *Zeitschrift des Vereins für Volkskunde* 14, 457 – 463.

1905.

34. (Bespr.) A. Olrik, Danmarks Heltedigtning, en oldtidsstudie. Förste del: Rolf krake og den ældre Skjoldungrække, København 1903, in: *ANF* 21, N. F. 17, 276 – 280.

1905/06.

35. (Bespr.) Nordiska Studier tillegnade Adolf Noreen på hans 50-årsdag den 13 mars 1904 af studiekamrater och lärjungar, Uppsala 1904, in: *Anzeiger für indogermanische Sprach- u. Altertumskunde. Beiblatt zu den Indogermanischen Forschungen* 18, 68 – 71.

1906.

36. *Eddalieder* (Neudruck).

1907.

37. (Bespr.) Kristnisaga, Pátrr Þorvalds ens viðförla, Pátrr Ísleifs biskups Gizurarnar, Hungrvaka. Hrsg. v. B. Kahle, Halle a. S. 1905, in: *DLZ* 28, 1248 f.

1908.

38. *Nordisches Geistesleben in heidnischer und frühchristlicher Zeit*, v. A. Olrik, übertr. v. W. R., Heidelberg.
 39. *Die Völsungasaga* (zweite unveränderte Auflage).
 40. (Bespr.) Ph. de Félice, L'autre monde. Mythes et légendes. Le purgatoire de Saint Patrice, Paris 1906, in: *DLZ* 29, 398 – 401.

1909.

41. (Bespr.) Vårt språk: Nysvensk grammatik i utförlig framställning af Adolf Noreen, Lund 1903 ff., Heft 1 – 13, in: *AfdA* 33, 261 – 270.

1910.

42. (Bespr.) Zur nordgermanischen Sagengeschichte v. R. v. Kralik, Wien 1908, in: *AfdA* 34, 178 f.
 43. (Bespr.) Völsunga saga ok Ragnars saga loðbrókar udg. for Samfund til udgivelse af gammel nordisk litteratur ved Magnus Olsen, Kopenhagen 1906 – 08, in: *DLZ* 31, 1761 – 1764.
 44. (Bespr.) W. H. Vogt, Zur Komposition der Egils saga Kapitel I-LXVI, Görlitz 1909, in: *DLZ* 31, 2722 – 2724.

1911.

45. (Bespr.) E. Mogk, Die Menschenopfer bei den Germanen, Leipzig 1909, in: *DLZ* 32, 592 – 597. E. Mogk polemisiert gegen Ranisch wegen dessen «wortphilologischer Einseitigkeit» in «religionsgeschichtlichen Dingen». Bezieht sich auf die Besprechung Ranischs über Mogks Abhandlung über die Menschenopfer bei den Germanen (*DLZ* 32, 1047).
 46. Ranischs Antwort: Mogk vernachlässige «sorgfältige philologische und literar-historische Behandlung» der germanischen Zeugnisse, in: *DLZ* 32, 1047.

1912.

47. *Eddalieder* (Neudruck).

48. (Bespr.) V. Grønbech, Lykkemand og Niding. Vor Folkeæt i Oldtiden. 1. Bog, København 1909, in: *DLZ* 33, 245 – 247.

49. (Bespr.) Maal og Minne: Norske studier. Utgit av Bymaals-Laget ved Magnus Olsen. 1. – 4. Heft, Kristiania 1909/10, in: *AfdA* 35, 284f.

50. (Bespr.) Edda. I. Band: Heldendichtung, übertragen von F. Genzmer. Mit Einleitungen und Anmerkungen von A. Heusler (= Thule 1), Jena 1912, in: *DLZ* 33, 2854 – 56.

1913.

51. (Bespr.) Hálfs saga ok Hálfsrekka. Hrsg. v. A. le Roy Andrews, Halle 1909, in: *AfdA* 36, 139 – 142.

52. (Bespr.) F. Niedner, Islands Kultur zur Wikingerzeit, Jena 1913, in: *DLZ* 34, 2094 – 2098.

1914.

53. (Bespr.) A. Mawer, The Vikings, Cambridge 1913, in: *DLZ* 35, 493f.

54. (Bespr.) H. Güntert, Über altisländische Berserker-Geschichten, Heidelberg 1912, in: *DLZ* 35, 1765f.

55. (Bespr.) Die prosaische Edda im Auszuge nebst Völsungasaga und Nornagestsþátr. Mit ausführlichem Glossar hrsg. v. E. Wilken, Paderborn 2. Aufl. 1912/13, in: *DLZ* 35, 1956f.

1916.

56. (Bespr.) V. Grønbech, Vor Folkeæt i Oldtiden. 2. Bog: Midgård og Menneskelivet. 3. Bog: Hellighed og Helligdom. 4. Bog: Menneskelivet og Guderne, København 1912, in: *DLZ* 37, 1371f.

1918.

57. A. Olrik, Eddamytologien, übers. v. W. R., in: *Neue Jahrbücher für das klassische Altertum, Geschichte und deutsche Literatur* 21, 38 – 43.

1920.

58. *Eddalieder* (Neudruck).

1921.

59. *Fünf Geschichten aus dem östlichen Nordland*. Übertr. v. W. R. u. W. H. Vogt (= Thule 11), Jena.

60. (Bespr.) Ordbog over det danske Sprog (Bd. I), grundlagt af Verner Dahlerup, København 1919, in: *AfdA* 40, 31 – 34.

1922.

61. *Ragnarök. Die Sagen vom Weltuntergang* untersucht v. A. Olrik, übertr. v. W. R., Berlin u. Leipzig.

1923.

62. (Bespr.) Ordbog over det danske Sprog (Bd. II u. III), grundlagt af Verner Dahlerup, København 1920/21, in: *AfdA* 42, 62f.

63. (Bespr.) Vårt Språk. Nysvensk grammatik i utförlig framställning af Adolf Noreen, Lund 1903 ff., Heft 14 – 30, in: *AfdA* 42, 63 – 65.

1925.

64. *Nordisches Geistesleben* (2. unveränderte Auflage).

1929.

65. (Bespr.) Dansk Sprog kritik og studier af Lis Jacobsen, København 1927, in: *AfdA* 48, 195f.

1932.

66. Deutsche Islandforschung, in: *Nordische Rundschau* 5, 120 – 129 (Besprechung in Aufsatzform).

67. (Bespr.) Ordbog over det danske Sprog, grundlagt af Verner Dahlerup. 4. – 12. Bd., København 1922 – 1931, in: *AfdA* 51, 133f.

1935.

68. Die Dichtung von Starkað, in: *ZfdA* 72, 113 – 128.

1936.

69. Die Dichtung von Hrolf kraki, in: *Nachrichten von d. Ges. d. Wiss. zu Göttingen, phil.-hist. Kl.*, N. F. Bd. I (Nr. 7), 151 – 178.

1943/44.

70. Das Hengestlied (im Nachlaß, 76 Seiten).